

Обґрунтування технічних та якісних характеристик предмета закупівлі та очікуваної вартості (Постанова Кабінету Міністрів України від 11 жовтня 2016 р. №710 зі змінами).

**Предмет закупівлі: Послуги з усного перекладу код згідно ДК 021:2015: 79540000-1
Послуги з усного перекладу, ідентифікатор закупівлі: UA-2025-07-04-008673-а**

З метою ефективної організації роботи ДП «Ліси України» під час проведення міжнародних презентацій, конференцій, форумів, переговорів, нарад, засідань тощо, в тому числі з метою забезпечення ефективної комунікації між членами Наглядової ради, керівництвом та працівниками ДП «Ліси України» під час проведення засідань Наглядової ради, протягом офіційних заходів, в яких приймають участь члени Наглядової ради та під час робочих нарад та зустрічей між членами Наглядової ради, керівництвом, працівниками ДП «Ліси України» та іншими особами, (представниками органів державної влади, партнерами, контрагентами ДП «Ліси України», тощо), необхідно забезпечити здійснення усного перекладу (синхронний та послідовний переклади) з англійської на українську мову та з української на англійську мову.

Витрати на закупівлю послуг усного перекладу враховані у фінансовому плані на 2025 рік.

Технічні та якісні характеристики предмета закупівлі визначені на підставі наявної потреби ДП «Ліси України» в закупівлі, з урахуванням технологічних процесів Підприємства, для забезпечення нормального функціонування Підприємства та забезпечення конкурентного середовища для учасників закупівель.

Визначені технічні та якісні характеристики предмета закупівлі є необхідними та достатніми (оптимальними) для задоволення потреб Підприємства та відповідають пропозиціям відповідного ринку.

Безпосередньо технічні та якісні характеристики товару визначаються у Технічній специфікації (Розділ VII) до тендерної документації.

Обґрунтування очікуваної вартості предмета закупівлі.

Обґрунтування розміру очікуваної вартості предмета закупівлі здійснюється відповідно до Положення про організацію публічних закупівель ДП «Ліси України» затвердженого наказом №580 від 18.03.2025 р., для визначення очікуваної вартості предмета закупівлі, було направлено 72 письмових запитів на отримання цінових пропозицій (електронною поштою) учасникам тендерів за кодом ДК 021:2015: - 79540000-1 Послуги з усного перекладу. В запиті були враховані вимоги до надання послуг та умови оплати. У відповідь були отримані комерційні пропозиції від ТОВ «Лінгвістичний центр «Україна-Європа», ФОП Шевченко Володимир Семенович, ФОП Ломака Катерина Анатоліївна, ТОВ ГК ТРІС та ФОП Лопатюк Денис Костянтинович, які повністю відповідають кількісним, технічним та якісним характеристикам предмета закупівлі.

Цінові пропозиції для визначення очікуваної вартості предмета закупівлі у всіх випадках аналізуються (порівнюються) без урахування ПДВ.

Отже, очікувана вартість предмету закупівлі, визначена як значення, що не перевищує найнижчої комерційної пропозиції, а саме – 436 900,00 (чотириста тридцять шість тисяч дев'ятсот гривень 00 копійок) без ПДВ.